

الْحُزْنُ (۲۱)

اُنلُ مَا أُوحِيَ اِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ وَاَقِمِ الصَّلَاةَ ط اِنَّ

آپ اُس کتاب کو پڑھیے جو آپ پر وحی کی گئی ہے اور نماز قائم کیجیے ، بے شک

الصَّلَاةُ تَنْهٰی عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ ط وَلَذِكْرُ اللّٰهِ

نماز بے حیائی اور بُرے کاموں سے روکتی ہے ، اور اللہ کی یاد بڑی

اَكْبَرُ ط وَاللّٰهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ ﴿۳۵﴾ وَلَا تُجَادِلُوا اَهْلَ

چیز ہے ، اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ﴿۳۵﴾ اور تم اہل کتاب سے

الْكِتَابِ اِلَّا بِالَّتِي هِيَ اَحْسَنُ ذ اِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا

بحث نہ کرو مگر اُس طریقے پر جو بہتر ہے مگر جو ان میں بے انصاف

مِنْهُمْ وَقُولُوا اٰمَنَّا بِالَّذِيْ اُنْزِلَ اِلَيْنَا وَاُنْزِلَ اِلَيْكُمْ

ہیں ، اور کہو کہ ہم ایمان لاتے اُس چیز پر جو ہماری طرف بھیجی گئی اور اُس پر جو تمہاری طرف بھیجی گئی ہے ،

وَالْهٰنَا وَالْهٰكُمْ وَاَحَدٌ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿۳۶﴾

اور ہمارا اور تمہارا معبود ایک ہے اور ہم اسی کی فرماں برداری کرنے والے ہیں ﴿۳۶﴾

وَكَذٰلِكَ اَنْزَلْنَا اِلَيْكَ الْكِتَابَ ط فَالَّذِيْنَ اَتَيْنَهُمُ الْكِتَابَ

اور اسی طرح ہم نے آپ کے اوپر کتاب اتاری ، تو جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی ہے

يُؤْمِنُوْنَ بِهٖ ؕ وَمِنْ هٰؤُلَاءِ مَنْ يُؤْمِنُ بِهٖ ط وَمَا يَجْحَدُ

وہ اُس پر ایمان لاتے ہیں ، اور ان لوگوں میں سے بھی بعض ایمان لاتے ہیں ، اور ہماری آیتوں کا

بِاٰيٰتِنَا اِلَّا الْكٰفِرُوْنَ ﴿۳۷﴾ وَمَا كُنْتَ تَشْلُوْا مِنْ

انکار صرف کافر ہی کرتے ہیں ﴿۳۷﴾ اور آپ اس سے پہلے کوئی کتاب

قَبْلِهٖ مِنْ كِتٰبٍ وَلَا تَخْطُءُ بِبَيِّنٰتِكَ اِذَا لَارْتَابَ

نہیں پڑھتے تھے اور نہ اُس کو اپنے ہاتھ سے لکھتے تھے ، ایسی حالت میں باطل پرست لوگ

الْمُبْطِلُوْنَ ﴿۳۸﴾ بَلْ هُوَ اٰيٰتُ بَيِّنٰتٍ فِیْ صُدُوْرِ الَّذِيْنَ

شبہ میں پڑتے ﴿۳۸﴾ بلکہ یہ کھلی ہوئی آیتیں ہیں ان لوگوں کے سینوں میں جن کو

اَوْتُوْا الْعِلْمَ ط وَمَا يَجْحَدُ بِاٰيٰتِنَا اِلَّا الظّٰلِمُوْنَ ﴿۳۹﴾ وَقَالُوْا

علم عطا ہوا ہے ، اور ہماری آیتوں کا انکار نہیں کرتے مگر وہ جو ظالم ہیں ﴿۳۹﴾ اور وہ کہتے ہیں

لَوْ لَا اُنْزِلَ عَلَیْهِ اٰیٰتٌ مِّنْ رَّبِّهٖ ط قُلْ اِنَّمَا الْاٰیٰتُ

کہ اس پر اُس کے رب کی طرف سے نشانیاں کیوں نہیں اتاری گئیں ؟ کہہ دیجیے کہ نشانیاں تو

۵۵۹

عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَإِنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿۵۰﴾ اَوَلَمْ يَكْفِهِمْ
اللہ کے پاس ہیں اور میں صرف ایک کھلا ہوا ڈرانے والا ہوں ﴿۵۰﴾ کیا اُن کے لیے یہ کافی نہیں ہے

أَنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ يُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ ۖ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ
کہ ہم نے آپ پر کتاب اتاری جو اُن کو پڑھ کر سنائی جاتی ہے ، بے شک اُس میں

لِرَحْمَةٍ وَذِكْرَىٰ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۵۱﴾ قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ بَيْنِي
رحمت اور یاد دہانی ہے اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائے ہیں ﴿۵۱﴾ کہہ دیجیے کہ اللہ میرے اور تمہارے درمیان

وَبَيْنَكُمْ شَهِيدًا ۚ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۖ
گواہی کے لیے کافی ہے ، وہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے ،

وَالَّذِينَ آمَنُوا بِالْبَاطِلِ وَكَفَرُوا بِاللَّهِ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ
اور جو لوگ باطل پر ایمان لائے اور جنہوں نے انکار کیا وہی خسارے میں

الْخٰسِرُونَ ﴿۵۲﴾ وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ ۖ وَلَوْ لَا أَجَلٌ
رہنے والے ہیں ﴿۵۲﴾ اور یہ لوگ آپ سے عذاب جلد مانگ رہے ہیں ، اور اگر ایک وقت مقرر

مُسَمًّى لَّجَاءَهُمُ الْعَذَابُ ۖ وَلَيَأْتِيَنَّهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ
نہ ہوتا تو اُن پر عذاب آجاتا ، اور یقیناً وہ اُن پر اچانک آئے گا اور اُن کو

لَا يَشْعُرُونَ ﴿۵۳﴾ يَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ ۖ وَإِن
خبر بھی نہ ہوگی ﴿۵۳﴾ وہ آپ سے عذاب جلد مانگ رہے ہیں ، اور یقیناً

جَهَنَّمَ لَمُحِيطَةٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿۵۴﴾ يَوْمَ يَغْشَاهُمُ الْعَذَابُ
جہنم منکروں کو گھیرے ہوئے ہے ﴿۵۴﴾ جس دن عذاب اُن کو اوپر سے

مِّنْ فَوْقِهِمْ ۖ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ وَيَقُولُ ذُقُوا
ڈھانک لے گا اور پاؤں کے نیچے سے بھی اور کہے گا کہ چکھو اُس کو

مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۵۵﴾ يُعْبَادِي الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ
جو تم کرتے تھے ﴿۵۵﴾ اے میرے بندو جو ایمان لائے ہو ! بے شک

أَرْضِيْ وَاسِعَةٌ فَإِيَّايَ فَاعْبُدُونِ ﴿۵۶﴾ كُلُّ نَفْسٍ
میری زمین وسیع ہے تو تم میری ہی عبادت کرو ﴿۵۶﴾ ہر جان کو

ذَٰبِقَةُ الْمَوْتِ ۚ ثُمَّ إِلَيْنَا تُرْجَعُونَ ﴿۵۷﴾ وَالَّذِينَ آمَنُوا
موت کا مزہ چکھنا ہے ، پھر تم ہماری طرف لوٹائے جاؤ گے ﴿۵۷﴾ اور جو لوگ ایمان لائے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُبَوِّئَنَّهُم مِّنَ الْجَنَّةِ غُرَفًا تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نِعَمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ ۝۵۸

اور انہوں نے نیک عمل کیے اُن کو ہم جنت کے بالاخانوں میں جگہ دیں گے ، جن کے نیچے

نہریں جاری ہوں گی وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے ، کیا ہی اچھا اجر ہے عمل کرنے والوں کا ۝۵۸

الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ۝۵۹ وَكَانَ

جنہوں نے صبر کیا اور جو اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں ۝۵۹ اور کتنے

مِّنْ دَابَّةٍ لَا تَحْمِلُ رِزْقَهَا ۗ اللَّهُ يَرْزُقُهَا وَإِيَّاكُمْ ۗ

جانور ہیں جو اپنا رزق اٹھاتے نہیں پھرتے ، اللہ اُن کو رزق دیتا ہے اور تم کو بھی،

وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝۶۰ وَلَئِن سَأَلْتَهُم مِّنْ خَلْقِ

اور وہ سُننے والا ، جاننے والا ہے ۝۶۰ اور اگر آپ اُن سے پوچھو کہ کس نے پیدا کیا

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَيَقُولُنَّ

آسمانوں اور زمین کو اور مُخَرَّج کیا سورج کو اور چاند کو تو وہ ضرور کہیں گے

اللَّهُ ۚ فَأَنَّى يُؤْفَكُونَ ۝۶۱ اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن

کہ اللہ نے ، پھر وہ کہاں سے پھیر دیے جاتے ہیں ۝۶۱ اللہ ہی اپنے بندوں میں سے جس کا

يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ

چاہتا ہے رزق کشادہ کرتا ہے اور جس کا چاہتا ہے تنگ کر دیتا ہے ، بے شک اللہ ہر چیز کا

عَلِيمٌ ۝۶۲ وَلَئِن سَأَلْتَهُم مِّنْ نَّزْلِ مِنَ السَّمَاءِ

جاننے والا ہے ۝۶۲ اور اگر آپ اُن سے پوچھو کہ کس نے آسمان سے پانی

مَاءً فَأَخِيًا بِهِ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهَا لَيَقُولُنَّ

آتا رہا پھر اُس سے زمین کو زندہ کیا اُس کے مَر جانے کے بعد تو وہ ضرور کہیں گے

اللَّهُ ۚ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ ۖ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ۝۶۳

کہ اللہ نے ، کہہ دیجیے کہ ساری تعریف اللہ کے لیے ہے ؛ بلکہ اُن میں سے اکثر لوگ نہیں سمجھتے ۝۶۳

وَمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَهُوٌّ وَلَعِبٌ ۖ وَإِنَّ

اور یہ دنیا کی زندگی کچھ نہیں ہے مگر ایک کھیل اور دل کا بہلاوا ، اور بے شک

الدَّارَ الْآخِرَةَ لَهِیَ الْحَيَاةُ ۖ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝۶۴

آخرت کا گھر ہی اصل زندگی کی جگہ ہے ، کاش کہ وہ جانتے ۝۶۴

فَاِذَا رَكِبُوا فِي الْفُلِكِ دَعَوْا اللّٰهَ مُخْلِصِيْنَ لَهُ

پس جب وہ کشتی میں سوار ہوتے ہیں تو اللہ کو پکارتے ہیں اسی کے لیے دین کو خالص

الدِّيْنِ ۵۷ فَلَمَّا نَجَّيْنَاهُمْ اِلَى الْبَرِّ اِذَا هُمْ يُشْرِكُوْنَ ۖ ۵۸

کرتے ہوئے، پھر جب وہ اُن کو نجات دے کر خشکی کی طرف لے جاتا ہے تو وہ فوراً شرک کرنے لگتے ہیں ۵۸

لِيَكْفُرُوا بِمَا اٰتَيْنَاهُمْ ۗ وَلِيَتَذَكَّرُوْا ۚ فَسَوْفَ

تاکہ ہم نے جو نعمت اُن کو دی ہے اس کی ناشکری کریں اور چند دن فائدہ اٹھالیں، پس وہ جلد ہی

يَعْلَمُوْنَ ۖ ۵۹ اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّا جَعَلْنَا حَرَمًا مِّنَّا وَيَتَحَفَّطُوْا

جان لیں گے ۵۹ کیا وہ دیکھتے نہیں کہ ہم نے ایک پُر امن حرم بنایا اور اُن کے آس پاس سے

النَّاسُ مِنْ حَوْلِهِمْ ۚ اَفَبِالْبَاطِلِ يُؤْمِنُوْنَ وَبِالنِّعْمَةِ

لوگ اچک لیے جاتے ہیں، تو کیا وہ باطل کو مانتے ہیں اور اللہ کی

اللّٰهِ يَكْفُرُوْنَ ۖ ۶۰ وَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرٰى عَلَى اللّٰهِ

نعمت کی ناشکری کرتے ہیں ۶۰ اور اُس شخص سے بڑا ظالم کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹ

كَذِبًا اَوْ كَذَبَ بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُ ۚ اَلَيْسَ فِيْ

باندھے یا حق کو جھٹلاتے جب کہ وہ اُس کے پاس آچکا، کیا منکروں کا

جَهَنَّمَ مَثْوٰى لِّلْكَافِرِيْنَ ۖ ۶۱ وَالَّذِيْنَ جَاهَدُوْا فِیْنَا

ٹھکانہ جہنم میں نہ ہوگا ۶۱ اور جو لوگ ہماری خاطر مشقت اٹھائیں گے

لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا ۚ ۶۲ وَ اِنَّ اللّٰهَ لَمَعَ الْبُحْسِيْنَ ۖ ۶۳

اُن کو ہم اپنے راستے دکھائیں گے، اور یقیناً اللہ نیکی کرنے والوں کے ساتھ ہے ۶۳

(سورۃ روم مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۶۰) آیتیں اور (۶) رکوع ہیں، نازل

ہونے کے اعتبار سے (۸۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۰) نمبر پر ہے اور سورۃ انشقاق کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۸۱۹) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۵۳۳) حروف ہیں
------------------------	---	------------------------

اَلَمْ ۱ غُلِبَتِ الرُّوْمُ ۚ ۲ فِیْ اَدْنٰی الْاَرْضِ وَهُمْ مِّنْ

اَلَمْ ۱ روم والے مغلوب ہو گئے ۲ پاس کے علاقے میں اور وہ اپنی

بَعْدَ غَلِبِهِمْ سَيَغْلِبُوْنَ ۚ ۳ فِیْ بَضْعِ سِنِيْنَ ۚ ۴ لِلّٰهِ

مغلوبیت کے بعد جلد ہی غالب ہوں گے ۳ چند برسوں میں، اللہ ہی کے

الْأَمْرُ مِنْ قَبْلُ وَمِنْ بَعْدُ ط وَيَوْمَئِذٍ يَفْرَحُ

ہاتھ میں سب کام ہیں ، پہلے بھی اور پیچھے بھی ، اور اُس دن ایمان والے

الْمُؤْمِنُونَ ۴۰ يَنْصُرُ اللَّهُ ط يَنْصُرُ مَنْ يَشَاءُ ط وَهُوَ

خوش ہوں گے ۴۰ اللہ کی مدد سے ، وہ جس کی چاہتا ہے مدد کرتا ہے ، اور وہ

الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۴۱ وَعَدَ اللَّهُ ط لَا يُخْلِفُ اللَّهُ وَعْدَهُ

زبردست ہے ، رحمت والا ہے ۴۱ اللہ کا وعدہ ہے ، اللہ اپنے وعدے کے خلاف نہیں کرتا؛

وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۴۲ يَعْلَمُونَ ظَاهِرًا

لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۴۲ وہ دنیا کی زندگی

مِّنَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ط وَهُمْ عَنِ الْآخِرَةِ هُمْ

کے صرف ظاہر کو جانتے ہیں اور وہ آخرت سے

غٰفِلُونَ ۴۳ أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا فِي أَنفُسِهِمْ ط مَا خَلَقَ

بے خبر ہیں ۴۳ کیا انہوں نے اپنے آپ میں غور نہیں کیا ، اللہ نے

اللَّهُ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ

آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے برحق پیدا کیا ہے

وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ط وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ بِلِقَائِ رَبِّهِمْ

اور صرف ایک مقرر مدت کے لیے ، اور لوگوں میں بہت سے ہیں جو اپنے رب سے ملاقات کے

لَكَفِرُونَ ۴۴ أَوَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ

منکر ہیں ۴۴ کیا وہ زمین میں چلے پھرے نہیں کہ وہ دیکھتے کہ کیا

كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط كَانُوا أَشَدَّ مِنْهُمْ

انجام ہوا اُن لوگوں کا جو اُن سے پہلے تھے ، وہ اُن سے زیادہ طاقت

قُوَّةً وَآثَارُوا الْأَرْضَ وَعَمَرُوهَا أَكْثَرَ مِمَّا عَمَرُوهَا

رکھتے تھے اور انہوں نے زمین کو بویا اور اُس کو اُس سے زیادہ آباد کیا جتنا انہوں نے آباد کیا ہے ،

وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ط فَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَظْلِمَهُمْ

اور اُن کے پاس رسول واضح نشانیاں لے کر آئے ، پس اللہ اُن پر ظلم کرنے والا نہ تھا

وَلَكِنْ كَانُوا أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ۴۵ ثُمَّ كَانَ عَاقِبَةُ

مگر وہ خود اپنی جانوں پر ظلم کر رہے تھے ۴۵ پھر جن لوگوں نے بُرا کام

الَّذِينَ اَسَاءُوا السُّوْاى اَنْ كَذَّبُوا بِآيَاتِ اللّٰهِ وَكَانُوا
 کیا تھا اُن کا انجام بُرا ہوا اِس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ کی آیتوں کو جھٹلایا اور وہ

بِهَآ يَسْتَهْزِءُوْنَ ۱۰ اللّٰهُ يَبْدُوْا الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيْدُهُ
 اُن کی ہنسی اُڑاتے تھے ۱۰ اللہ خلق کو پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر وہی اُس کو دوبارہ پیدا کرے گا

ثُمَّ اِلَيْهِ تُرْجَعُوْنَ ۱۱ وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُبْلِسُ
 پھر تم اُسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ۱۱ اور جس دن قیامت برپا ہوگی اُس دن مجرم لوگ

الْمُجْرِمُوْنَ ۱۲ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ مِّنْ شُرَكَائِهِمْ شُفَعَا
 حیرت زدہ رہ جائیں گے ۱۲ اور اُن کے شریکوں میں اُن کا کوئی سفارشی نہ ہوگا

وَكَانُوا بِشُرَكَائِهِمْ كٰفِرِيْنَ ۱۳ وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ
 اور وہ اپنے شریکوں کے منکر ہو جائیں گے ۱۳ اور جس دن قیامت برپا ہوگی

يَوْمَئِذٍ يَتَفَرَّقُوْنَ ۱۴ فَاَمَّا الَّذِيْنَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا
 اُس دن سب لوگ جدا جدا ہو جائیں گے ۱۴ پس جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک

الصّٰلِحٰتِ فَهُمْ فِيْ رَوْضَةٍ يُحْبَرُوْنَ ۱۵ وَاَمَّا الَّذِيْنَ
 عمل کیے وہ ایک باغ میں مسرور ہوں گے ۱۵ اور جن لوگوں نے

كَفَرُوْا وَكَذَّبُوا بِآيٰتِنَا وَلِقَآئِ الْاٰخِرَةِ فَاُولٰٓئِكَ فِي
 انکار کیا اور ہماری آیتوں کو اور آخرت کے پیش آنے کو جھٹلایا تو وہ

الْعَذَابِ مُحَضَّرُوْنَ ۱۶ فَسُبْحٰنَ اللّٰهِ حِيْنَ تُمْسُوْنَ
 عذاب میں پکڑے ہوئے ہوں گے ۱۶ پس تم پاک اللہ کی یاد کرو جب تم شام کرتے ہو

وَحِيْنَ تُصْبِحُوْنَ ۱۷ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمٰوٰتِ
 اور جب تم صبح کرتے ہو ۱۷ اور آسمانوں اور زمین میں اُسی کے لیے

وَالْاَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِيْنَ تُظْهِرُوْنَ ۱۸ يُخْرِجُ الْحَيَّ
 حمد ہے اور شام کے پہر میں اور جب تم ظہر کرتے ہو ۱۸ وہ زندہ کو مُردے سے

مِّنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِ الْاَرْضَ
 نکالتا ہے اور مُردے کو زندہ سے نکالتا ہے اور وہ زمین کو اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد

بَعْدَ مَوْتِهَا ۱۹ وَكَذٰلِكَ تُخْرَجُوْنَ ۱۹ وَمِنْ اٰيٰتِهٖ اَنْ
 زندہ کرتا ہے اور اُسی طرح تم لوگ نکالے جاؤ گے ۱۹ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے

خَلَقَكُمْ مِّنْ تُرَابٍ ثُمَّ اِذَا اَنْتُمْ بَشَرٌ تَنْتَشِرُونَ ۝۲۰

کہ اُس کے تم کو مٹی سے پیدا کیا ہے پھر یکایک تم بشر بن کر پھیل جاتے ہو ۝۲۰

وَمِنَ الْاٰیٰتِ اَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا

اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ اُس نے تمہاری جنس سے تمہارے لیے جوڑے پیدا کیے؛

لِتَسْكُنُوْا اِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَّوَدَّةً وَرَحْمَةً ۚ اِنَّ

تاکہ تم اُن سے سکون حاصل کرو، اور اُس نے تمہارے درمیان محبت اور رحمت رکھ دی، بے شک

فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّقَوْمٍ يَّتَفَكَّرُوْنَ ۝۲۱ وَمِنَ الْاٰیٰتِ خَلْقُ

اِس میں بہت سی نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو غور کرتے ہیں ۝۲۱ اور اُس کی نشانیوں میں سے آسمانوں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاٰخْتِلَافُ الْاَسْنٰتِكُمْ وَالْوٰنِیْکُمْ ۚ

اور زمین کی پیدائش اور تمہاری بولیوں اور تمہارے رنگوں کا اختلاف ہے،

اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّلْعٰلَمِیْنَ ۝۲۲ وَمِنَ الْاٰیٰتِ مَنَآمُکُمْ

بے شک اِس میں بہت سی نشانیاں ہیں علم والوں کے لیے ۝۲۲ اور اُس کی نشانیوں میں سے تمہارا رات

بَالِیْلٍ وَالنَّهَارِ وَابْتِغَاؤُکُمْ مِّنْ فَضْلِهِ ۚ اِنَّ فِيْ

اور دن میں سونا اور تمہارا اُس کے فضل کو تلاش کرنا ہے، بے شک اِس میں

ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّقَوْمٍ یَّسْمَعُوْنَ ۝۲۳ وَمِنَ الْاٰیٰتِ یُرِیْکُمْ

بہت سی نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو سنتے ہیں ۝۲۳ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ وہ تم کو

الْبَرَقَ خَوْفًا وَطَمَعًا وَيُنَزِّلُ مِنَ السَّمَاءِ مَآءً

بجلی دکھاتا ہے خوف کے ساتھ اور اُمید کے ساتھ، اور وہ آسمان سے پانی اتارتا ہے

فَیُحْیِیْ بِهٖ الْاَرْضَۢ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ

پھر اُس سے زمین کو زندہ کرتا ہے اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد، بے شک اِس میں نشانیاں ہیں

لِّقَوْمٍ یَّعْقِلُوْنَ ۝۲۴ وَمِنَ الْاٰیٰتِ اَنْ تَقُوْمَ السَّمَاءُ

اُن لوگوں کے لیے جو عقل سے کام لیتے ہیں ۝۲۴ اور اُس کے نشانیوں میں سے یہ ہے کہ آسمان اور زمین

وَالْاَرْضُ بِاَمْرِہٖ ۚ ثُمَّ اِذَا دَعَاکُمْ دَعْوَةً ۚ مِّنْ

اُس کے حکم سے قائم ہے، پھر جب وہ تم کو ایک بار پکارے گا تو تم

الْاَرْضِ اِذَا اَنْتُمْ تَخْرُجُوْنَ ۝۲۵ وَلَهُۥ مَنۡ فِی

اِسی وقت زمین سے نکل پڑو گے ۝۲۵ اور آسمانوں اور زمین میں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط كُلُّ لَهٗ قِنْتُوْنَ ۝۲۶ وَهُوَ الَّذِیْ

جو بھی ہے اسی کا ہے ، سب اسی کے تابع ہیں ۝۲۶ اور وہی ہے جو

یَبْدُوْا الْخَلْقَ ثُمَّ یُعِیْدُهٗ وَهُوَ اَهْوَنُ عَلَیْهِ ط وَلَهٗ

پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر وہی دوبارہ پیدا کرے گا ، اور یہ اُس کے لیے زیادہ آسان ہے ، اور آسمانوں

الْمَثَلُ الْاَعْلٰی فِی السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ؕ وَهُوَ الْعَزِیْزُ

اور زمین میں اسی کے لیے سب سے برتر صفت ہے ، اور وہ زبردست ہے ،

الْحَكِیْمُ ۝۲۷ ضَرَبَ لَكُم مَّثَلًا مِّنْ اَنْفُسِكُمْ ط هَلْ لَّكُمْ

حکمت والا ہے ۝۲۷ وہ تمہارے لیے خود تمہاری ذات سے ایک مثال بیان کرتا ہے ، کیا تمہارے

مِّنْ مَّا مَلَكَتْ اَیْمَانُكُمْ مِّنْ شُرَکَآءَ فِیْ مَا رَزَقْنٰكُمْ

غلاموں میں کوئی تمہارے اُس مال میں شریک ہے جو ہم نے تم کو دیا ہے

فَاَنْتُمْ فِیْهِ سَوَآءٌ تَخَافُوْنَهُمْ كَخِیْفَتِكُمْ اَنْفُسَكُمْ ط

کہ تم اور وہ اُس میں برابر ہوں ، اور جس طرح تم اپنوں کا لحاظ کرتے ہو اسی طرح اُن کا بھی لحاظ کرتے ہو ،

كَذٰلِكَ نُفَصِّلُ الْاٰیٰتِ لِقَوْمٍ یَّعْقِلُوْنَ ۝۲۸ بَلِ اتَّبَعَ

اس طرح ہم آیتیں کھول کر بیان کرتے ہیں اُن لوگوں کے لیے جو عقل سے کام لیتے ہیں ۝۲۸ بلکہ اپنی جانوں پر

الَّذِیْنَ ظَلَمُوْا اَهْوَاۤءَهُمْ بِغَیْرِ عِلْمٍ ؕ فَسَنِّیْهِمْ مِّنْ

ظلم کرنے والوں نے بلا دلیل اپنے خیالات کے پیروی کر رکھی ہے تو اُس کو کون ہدایت دے سکتا ہے جس کو

اَضَلَّ اللّٰهُ ط وَمَا لَهُمْ مِّنْ نُّصْرِیْنَ ۝۲۹ فَاَقْمِ وَجْهَكَ

اللہ نے بھٹکا دیا ہو ، اور کوئی اُن کا مددگار نہیں ۝۲۹ پس آپ یکسو ہو کر

لِلدِّیْنِ حَنِیْفًا ط فَطَرَتِ اللّٰهُ الْاَتٰی فَطَرَ النَّاسَ

اپنا رخ اِس دین کی طرف رکھو ، اللہ کی فطرت جس پر اُس نے لوگوں کو

عَلٰیہَا ط لَا تَبْدِیْلَ لِّخَلْقِ اللّٰهِ ط ذٰلِكَ الدِّیْنُ الْقَیِّمُ ؕ

بنایا ہے ، اُس کے بنائے ہوئے کو بدلنا نہیں ، یہی سیدھا دین ہے ،

وَلٰكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا یَعْلَمُوْنَ ۝۳۰ مُنِیْبِیْنَ اِلَیْهِ

لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۝۳۰ اسی کی طرف متوجہ ہو کر

وَاتَّقُوْهُ وَاَقِیْمُوا الصَّلٰوةَ وَلَا تَكُوْنُوْا مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ ۝۳۱

اور اسی سے ڈرو اور نماز قائم کرو اور مشرکین میں سے نہ بنو ۝۳۱

۲۷

۲۸

مِنَ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِيْنَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا ۖ كُلُّ حِزْبٍ

جنہوں نے اپنے دین کو ٹکڑے ٹکڑے کر لیا اور وہ بہت سے گروہ ہو گئے ، ہر گروہ

بِمَا لَدَيْهِمْ فَرِحُوْنَ ۚ (۳۲) وَإِذَا مَسَّ النَّاسَ ضُرٌّ دَعَوْا

اپنے طریقے پر خوش ہے جو اُس کے پاس ہے (۳۲) اور جب لوگوں کو کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو وہ اپنے رب کو

رَبَّهُمْ مُّنِيْبِيْنَ اِلَيْهِ ثُمَّ اِذَا اَذَقَهُمْ مِنْهُ رَحْمَةً

پکارتے ہیں اسی کی طرف متوجہ ہو کر ، پھر جب وہ اپنی طرف سے اُن کو مہربانی پکھاتا ہے

اِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ بِرَبِّهِمْ يُشْرِكُوْنَ ۚ (۳۳) لِيَكْفُرُوا بِمَا

تو اُن میں سے ایک گروہ اپنے رب کا شریک ٹھہرانے لگتا ہے (۳۳) کہ جو کچھ ہم نے اُن کو دیا ہے

اَتَيْنَهُمْ ۖ فَتَمَتَّعُوا ۖ فَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۚ (۳۴) اَمْ اَنْزَلْنَا

اُس کے منکر ہو جائیں ، تو چند دن فائدہ اٹھا لو ، جلد ہی تم کو معلوم ہو جائے گا (۳۴) کیا ہم نے اُن پر

عَلَيْهِمْ سُلْطٰنًا فَهُمْ يَنْتَكِمُ بِمَا كَانُوا بِهٖ يُشْرِكُوْنَ ۚ (۳۵)

کوئی سند اتاری ہے کہ وہ اُن کو اللہ کے ساتھ شرک کرنے کو کہہ رہی ہے (۳۵)

وَ اِذَا اَذَقْنَا النَّاسَ رَحْمَةً فَرِحُوْا بِهَا ۚ وَإِنْ تُصِبْهُمْ

اور جب ہم لوگوں کو مہربانی پکھاتے ہیں تو وہ اُس سے خوش ہو جاتے ہیں ، اور اگر اُن کے

سَيِّئَةٌۭۢ بِمَا قَدَّمْتُ اَيْدِيْهِمْ اِذَا هُمْ يَقْنَطُوْنَ ۚ (۳۶)

اعمال کے سبب سے اُن کو کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو یکایک وہ مایوس ہو جاتے ہیں (۳۶)

اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّ اللّٰهَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَاءُ وَيَقْدِرُ ۚ

کیا وہ دیکھتے نہیں کہ اللہ جس کو چاہے زیادہ روزی دیتا ہے اور جس کو چاہے کم،

اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّقَوْمٍ يُّؤْمِنُوْنَ ۚ (۳۷) فَاِنَّ

بے شک اِس میں نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان رکھتے ہیں (۳۷) پس رشتے دار کو

ذَا الْقُرْبٰى حَقُّهٗ وَالْمَسْكِيْنَ وَالْبَنَ السَّبِيْلَ ۚ ذٰلِكَ

اِس کا حق دو اور مسکین کو اور مسافر کو ، یہ بہتر ہے

خَيْرٌ لِّلَّذِيْنَ يُرِيْدُوْنَ وَجْهَ اللّٰهِ ۚ وَاُولٰٓئِكَ هُمُ

اُن لوگوں کے لیے جو اللہ کی رضا چاہتے ہیں اور وہی لوگ فلاح

الْمُفْلِحُوْنَ ۚ (۳۸) وَمَا اَتَيْتُمْ مِّنْ رَّبٍّ اَلَّا يَزْبُوْا فِيْ اَمْوَالِ

پانے والے ہیں (۳۸) اور جو سود تم دیتے ہو تاکہ لوگوں کے مال میں

النَّاسِ فَلَا يَرْبُوا عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَمَا آتَيْتُمْ مِّنْ زَكَاةٍ

شامل ہو کر وہ بڑھ جائے تو اللہ کے نزدیک وہ نہیں بڑھتا ، اور جو زکوٰۃ تم دو گے

تُرِيدُونَ وَجْهَ اللَّهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُضْعِفُونَ ﴿۳۹﴾ اللَّهُ

اللہ کی رضا حاصل کرنے کے لیے تو یہی لوگ ہیں جو اللہ کے یہاں اپنے مال کو بڑھانے والے ہیں ﴿۳۹﴾ اللہ ہی ہے

الَّذِي خَلَقَكُمْ ثُمَّ رَزَقَكُمْ ثُمَّ يُيْتِكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ط

جس نے تم کو پیدا کیا پھر اس نے تم کو روزی دی پھر وہ تم کو موت دیتا ہے پھر وہ تم کو زندہ کرے گا،

هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَّنْ يَّفْعَلُ مِنْ ذَلِكُمْ مِّنْ

کیا تمہارے شریکوں میں سے کوئی ایسا ہے جو ان میں سے کوئی کام

شَيْءٍ طَسُبْحَنَهُ وَتَعْلٰى عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿۴۰﴾ ظَهَرَ الْفَسَادُ

کرتا ہو ، وہ پاک ہے اور برتر ہے اس شرک سے جو یہ لوگ کرتے ہیں ﴿۴۰﴾ خشکی اور تری میں

فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ بِمَا كَسَبَتْ أَيْدِي النَّاسِ لِيُذِيقَهُمْ

فساد پھیل گیا لوگوں کے اپنے ہاتھوں کی کمائی سے ؛ تاکہ اللہ مزہ چکھائے

بَعْضَ الَّذِي عَمِلُوا لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿۴۱﴾ قُلْ سِيرُوا

ان کو ان کے بعض اعمال کا ، شاید کہ وہ باز آئیں ﴿۴۱﴾ کہہ دیجئے کہ زمین میں

فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ

چلو پھرو پھر دیکھو کہ ان لوگوں کا انجام کیا ہوا جو اس سے پہلے

قَبْلُ ط كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُّشْرِكِينَ ﴿۴۲﴾ فَأَقِمَّ وَجْهَكَ

گھورے ہیں ، ان میں سے اکثر مشرک تھے ﴿۴۲﴾ پس آپ اپنا رخ

لِلدِّينِ الْقَيِّمِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ

دینِ قیّم کی طرف سیدھا رکھو قبل اس کے کہ اللہ کی طرف سے ایسا دن آجائے جس کے لیے

مِنَ اللَّهِ يَوْمَئِذٍ يَّبْصَرُ عُنُونُ ﴿۴۳﴾ مَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ

وایسی نہیں ، اس دن لوگ جدا جدا ہو جائیں گے ﴿۴۳﴾ جس نے انکار کیا تو اس کا انکار

كُفْرُهُ ۚ وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلَا نَفْسَهُ يَبْهَدُونَ ﴿۴۴﴾

اُسی پر پڑے گا ، اور جس نے نیک عمل کیے تو یہ لوگ اپنے ہی لیے سامان کر رہے ہیں ﴿۴۴﴾

لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْ فَضْلِهِ ط

تاکہ اللہ ایمان لانے والوں کو اور نیک عمل کرنے والوں کو اپنے فضل سے جزا دے،

اِنَّهٗ لَا يُحِبُّ الْكٰفِرِيْنَ ۝۳۵ وَمِنْ اٰيٰتِهٖ اَنْ يُرْسِلَ

بے شک اللہ منکروں کو پسند نہیں کرتا ۝۳۵ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ وہ

الرِّيَّاحُ مُبَشِّرَاتٍ وَلِيُذِيقَكُمْ مِّنْ رَّحْمَتِهٖ وَلِتَجْرِيَ

ہوائیں بھیجتا ہے خوش خبری دینے کے لیے اور تاکہ وہ تم کو اپنی رحمت سے نوازے ، اور تاکہ کشتیاں

الْفُلُكُ بِاَمْرِهٖ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهٖ وَلَعَلَّكُمْ

اُس کے حکم سے چلیں اور تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو اور تاکہ تم اُس کا

تَشْكُرُوْنَ ۝۳۶ وَلَقَدْ اَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ رُسُلًا اِلٰى قَوْمِهِمْ

شکر ادا کرو ۝۳۶ اور ہم نے آپ سے پہلے رسولوں کو بھیجا اُن کی قوم کی طرف،

فَجَاءُوهُمْ بِالْبَيِّنٰتِ فَاَنْتَقَمْنَا مِنَ الَّذِيْنَ اٰجَرُوْهُمْ اٰ

پس وہ اُن کے پاس کھلی نشانیاں لے کر آئے تو ہم نے اُن لوگوں سے انتقام لیا جنہوں نے جرم کیا تھا،

وَكَانَ حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرُ الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۳۷ اَللّٰهُ الَّذِيْ

اور ہم پر یہ حق تھا کہ ہم مؤمنوں کی مدد کریں ۝۳۷ اللہ ہی ہے

يُرْسِلُ الرِّيَّاحَ فَتُثَوِّرُ سَحَابًا فَيَبْسُطُهُ فِى السَّمَاءِ كَيْفَ

جو ہواؤں کو بھیجتا ہے پس وہ بادل کو اٹھاتی ہیں پھر اللہ اُن کو آسمان میں پھیلا دیتا ہے جس طرح

يَشَآءُ وَيَجْعَلُهُ كِسْفًا فَتَرٰى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ

چاہتا ہے اور وہ اُن کو تہہ بہ تہہ کرتا ہے ، پھر آپ بارش کو دیکھتے ہو کہ اُس کے

خَلِيْلِهٖ ۚ فَاِذَا اَصَابَ بِهٖ مَنْ يَّشَآءُ مِنْ عِبَادَةٍ

اندر سے نکلتی ہے ، پھر جب وہ اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتا ہے اُسے پہونچا دیتا ہے

اِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُوْنَ ۝۳۸ وَاِنْ كَانُوْا مِنْ قَبْلِ

تو یکایک وہ خوش ہو جاتے ہیں ۝۳۸ اور وہ اُس کے

اَنْ يُنَزَّلَ عَلَيْهِمْ مِّنْ قَبْلِهٖ لَمُبْلِسِيْنَ ۝۳۹ فَاَنْظُرْ اِلٰى

نازل کیے جانے سے قبل ، خوشی سے پہلے ناامید تھے ۝۳۹ پس اللہ کی

اٰثَرِ رَحْمَتِ اللّٰهِ كَيْفَ يُحْيِ الْاَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ

رحمت کے آثار کو دیکھیے کہ وہ کس طرح زمین کو زندہ کرتا ہے اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد،

اِنَّ ذٰلِكَ لَمُعْجِزٌ اَلْمَوْتٰى ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝۵۰

بے شک وہی مُردوں کو زندہ کرنے والا ہے ، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۵۰

وَلَیْن اَرْسَلْنَا رِیْحًا فَرَاوْهُ مُصْفَرًّا لَّظَلُّوا مِنْۢ بَعْدِهٖ

اور اگر ہم ایک ہوا بھیج دیں پھر وہ کھیتی کو زرد ہوتی دیکھیں تو اُس کے بعد وہ انکار

یَكْفُرُوْنَ ۵۱ فَاِنَّكَ لَا تُسْمِعُ الْمَوْتٰی وَلَا تُسْمِعُ الصُّمَّ

کرنے لگیں گے ۵۱ تو آپ مُردوں کو نہیں سنا سکتے اور نہ آپ بہروں کو اپنی پکار

الدُّعَاۗءِ اِذَا وَلَّوْا مُدْبِرِیْنَ ۵۲ وَمَا اَنْتَ بِهٰدِی الْعٰلٰی

سنا سکتے جب کہ وہ پیٹھ پھیر کر چلے جا رہے ہوں ۵۲ اور نہ آپ اندھوں کو اُن کی گمراہی سے

عَنْ ضَلٰلَتِهِمْ ە اِنْ تُسْمِعْ اِلَّا مَنْ یُّؤْمِنُ بِآٰیٰتِنَا

نکال کر راہ پر لا سکتے ہو، آپ صرف اُس کو سنا سکتے ہو جو ہماری آیتوں پر ایمان لانے والا ہو،

فَهُمْ مُّسْلِمُوْنَ ۵۳ اَللّٰهُ الَّذِیْ خَلَقَكُمْ مِّنْ ضَعْفٍ

پس یہی لوگ اطاعت کرنے والے ہیں ۵۳ اللہ ہی ہے جس نے تم کو کمزوری سے پیدا کیا

ثُمَّ جَعَلَ مِنْۢ بَعْدِ ضَعْفٍ قُوَّةً ثُمَّ جَعَلَ مِنْۢ

پھر کمزوری کے بعد قوت دی پھر قوت کے بعد

بَعْدِ قُوَّةٍ ضَعْفًا وَشَیْبَةً ە یَخْلُقُ مَا یَشَآءُ ۚ وَهُوَ

ضعف اور بڑھاپا طاری کر دیا، وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور وہ

الْعَلِیْمُ الْقَدِیْرُ ۵۴ وَیَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ یُقْسَمُ

علم والا، قدرت والا ہے ۵۴ اور جس دن قیامت برپا ہوگی مجرم قسم کھا کر

الْمُجْرِمُوْنَ ۵ مَا لَیْبُۡۤا غَیْرِ سَاعَةٍ ە كَذٰلِكَ كَانُوْا

کہیں گے کہ وہ ایک گھڑی سے زیادہ نہیں رہے، اِس طرح وہ

یُؤْفَكُوْنَ ۵۵ وَقَالَ الَّذِیْنَ اٰتُوْا الْعِلْمَ وَالْاِیْمَانَ

پھیرے جاتے تھے ۵۵ اور جن لوگوں کو علم اور ایمان عطا ہوا تھا وہ کہیں گے

لَقَدْ لَبِثْتُمْ فِیْ کِتٰبِ اللّٰهِ اِلٰی یَوْمِ الْبَعْثِ ۚ فَهٰذَا یَوْمُ

کہ اللہ کی کتاب میں تو تم روز حشر تک پڑے رہے، پس یہ حشر کا

الْبَعْثِ وَلَکِنَّکُمْ کُنْتُمْ لَا تَعْلَمُوْنَ ۵۶ فِیْۤیَوْمَیْذٍ لَا یَنْفَعُ

دن ہے لیکن تم جانتے نہ تھے ۵۶ پس اُس دن ظالموں کو اُن کی

الَّذِیْنَ ظَلَمُوْا مَعْذِرَتُهُمْ وَلَا هُمْ یُسْتَعْتَبُوْنَ ۵۷

معذرت کچھ نفع نہ دے گی اور نہ اُن سے معافی مانگنے کے لیے کہا جائے گا ۵۷

وَلَقَدْ ضَرَبْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ط
اور ہم نے اس قرآن میں لوگوں کے لیے ہر قسم کی مثالیں بیان کی ہیں،

وَلَئِنْ جُنْتَهُمْ بِآيَةٍ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا اِنْ
اور اگر آپ اُن کے پاس کوئی نشانی لے آؤ تو جن لوگوں نے انکار کیا ہے وہ یہی کہیں گے

اَنْتُمْ اِلَّا مُبْطِلُونَ ﴿۵۸﴾ كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى
کہ تم سب باطل پر ہو ﴿۵۸﴾ اس طرح اللہ مہر لگا دیتا ہے اُن لوگوں کے

قُلُوبِ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۵۹﴾ فَاَصْبِرْ اِنَّ وَعْدَ اللَّهِ
دلوں پر جو نہیں جانتے ﴿۵۹﴾ پس آپ صبر کیجیے، بے شک اللہ کا وعدہ

حَقٌّ وَلَا يَسْتَخِفُّكَ الَّذِينَ لَا يُوقِنُونَ ﴿۶۰﴾
سچا ہے اور آپ کو کمزور نہ کر دیں وہ لوگ جو یقین نہیں رکھتے ﴿۶۰﴾

(سورہ لقمان مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۲۹، ۲۸، ۲۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۳۴) آیتیں اور (۴) رکوع ہیں،
نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۱) نمبر پر ہے اور سورہ صافات کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۵۴۸) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۲۱۱۰) حروف ہیں
------------------------	--	------------------------

الْم ﴿۱﴾ تِلْكَ اٰیَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ﴿۲﴾ هُدًى
الْم ﴿۱﴾ یہ حکمت بھری کتاب کی آیتیں ہیں ﴿۲﴾ ہدایت

وَرَحْمَةً لِّلْمُحْسِنِينَ ﴿۳﴾ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ
اور رحمت نیکی کرنے والوں کے لیے ﴿۳﴾ جو کہ نماز قائم کرتے ہیں

وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ﴿۴﴾
اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور وہ آخرت پر یقین رکھتے ہیں ﴿۴﴾

اُولٰٓئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَاُولٰٓئِكَ هُم
یہ لوگ اپنے رب کے سیدھے راستے پر ہیں اور یہی لوگ فلاح

الْمُفْلِحُونَ ﴿۵﴾ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْتَرِي لَهْوَ
پانے والے ہیں ﴿۵﴾ اور لوگوں میں کوئی ایسا ہے جو اُن باتوں کا خریدار بنتا ہے

الْحَدِيثِ لِيُضِلَّ عَن سَبِيلِ اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ ﴿۶﴾
جو غافل کرنے والی ہیں؛ تاکہ اللہ کی راہ سے گمراہ کرے بغیر کسی علم کے

وَيَتَّخِذَهَا هُزُوًا اُولٰٓئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ① وَاِذَا

اور اُس کی ہنسی اڑائے ، ایسے لوگوں کے لیے ذلیل کرنے والا عذاب ہے ① اور جب

تُتْلٰی عَلَيْهِ الْاٰیٰتُنَا وَلٰی مُسْتَكْبِرًا كَاَنَّ لَّمْ يَسْمَعْهَا

اُس کو ہماری آیتیں سنائی جاتی ہیں تو وہ تکبر کرتا ہوا منہ موڑ لیتا ہے جیسے اُس نے سنا ہی نہیں

كَآَنَّ فِيْٓ اُذُنَيْهِ وَقْرًا ۚ فَبَشِّرْهُ بِعَذَابٍ اَلِيْمٍ ②

جیسے اُس کے کانوں میں بہرا پن ہے ، تو اُس کو ایک دردناک عذاب کی خوش خبری دے دیجیے ②

اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ لَهُمْ جَنَّٰتُ

بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے اُن کے لیے نعمت کے

النَّعِيْمِ ③ خٰلِدِيْنَ فِيْهَا ۚ وَعَدَ اللّٰهُ حَقًّا ۚ وَهُوَ

باغ میں ③ اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، یہ اللہ کا پکا وعدہ ہے ، اور وہ

الْعَزِيْزُ الْحَكِيْمُ ④ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَّرَوْنَهَا

زبر دست ہے ، حکمت والا ہے ④ اللہ نے آسمانوں کو پیدا کیا ایسے ستونوں کے بغیر جو تم کو نظر آئیں

وَالَّتٰی فِی الْاَرْضِ رَوٰسِیْ اَنْ تَبۡیَدَ بِكُمۡ وَبَثَّ

اور اُس نے زمین میں پہاڑ رکھ دیے کہ وہ تم کو لے کر بھجک نہ جائے اور اُس میں

فِیْهَا مِنْ كُلِّ دَاۤبَّةٍ ۚ وَاَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَآءِ مَآءً

ہر قسم کے جاندار پھیلا دیے ، اور ہم نے آسمان سے پانی اتارا

فَاَنْبَتْنَا فِیْهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ کَرِيْمٍ ⑤ هٰذَا خَلَقَ

پھر زمین میں ہر قسم کی عمدہ چیزیں آگائیں ⑤ یہ ہے اللہ کی

اللّٰهُ فَاَرَوْنِیْ مَاذَا خَلَقَ الَّذِیْنَ مِنْ دُوۡنِهٖ ۚ بَلِ

تخلیق تو تم مجھ کو دکھاؤ کہ اُس کے سوا جو ہیں انہوں نے کیا پیدا کیا ہے ، بلکہ

الظّٰلِمُوْنَ فِیْ ضَلٰلٍ مُّبِیۡنٍ ⑥ وَلَقَدْ اَتٰیْنَا لُقْمٰنَ

ظالم لوگ گمراہی میں ہیں ⑥ اور ہم نے لقمان کو حکمت

الْحِكْمَةَ اَنْ اَشْكُرَ لِلّٰهِ ۚ وَمَنْ یَّشْكُرْ فَاِنَّہٗ یَشْكُرُ

عطا فرمائی کہ اللہ کا شکر ادا کرو ، اور جو شخص شکر کرے گا تو وہ اپنے ہی لیے

لِنَفْسِهٖ ۚ وَمَنْ کَفَرَ فَاِنَّ اللّٰهَ غَنِیٌّ حَمِیْدٌ ⑦ وَاِذْ

شکر کرے گا ، اور جو ناشکری کرے گا تو اللہ بے نیاز ہے ، غویوں والا ہے ⑦ اور جب

قَالَ لُقْمَنُ لِابْنِهِ وَهُوَ يَعِظُهُ يَبْنَى لَا تُشْرِكْ

لقمان نے اپنے بیٹے کو نصیحت کرتے ہوئے کہا کہ اے میرے بیٹے! اللہ کے ساتھ

بِاللَّهِ ۚ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ ۝۱۳ وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ

شریک نہ ٹھہرانا، بے شک شرک بہت بڑا ظلم ہے ۝۱۳ اور ہم نے انسان کو اس کے ماں باپ کے

بِوَالِدَيْهِ ۚ حَمَلَتْهُ أُمُّهُ وَهْنًا عَلَى وَهْنٍ وَفِصْلُ

معاملے میں تاکید کی، اس کی ماں نے دکھ پر دکھ اٹھا کر اس کو پیٹ میں رکھا اور دو برس میں

فِي عَامَيْنِ أَنِ اشْكُرْ لِي وَلِوَالِدَيْكَ ۖ إِلَى الْمَصِيرِ ۝۱۴

اس کا دودھ پھڑکانا ہوا، کہ تو میرا شکر کر اور اپنے والدین کا، میری ہی طرف لوٹ کر آنا ہے ۝۱۴

وَأِنْ جَاهَدَكَ عَلَى أَنْ تُشْرِكَ بِي مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ

اور اگر وہ دونوں تجھ پر زور ڈالیں کہ تو میرے ساتھ ایسی چیز کو شریک ٹھہرائے جو تجھ کو

عِلْمٌ فَلَا تُطِعْهُمَا وَصَاحِبُهَا فِي الدُّنْيَا مَعْرُوفًا ۚ

معلوم نہیں تو ان کی بات نہ ماننا، اور دنیا میں ان کے ساتھ نیک برتاؤ کرنا،

وَاتَّبِعْ سَبِيلَ مَنْ أَنَابَ إِلَى ۚ ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ

اور تم اس شخص کے راستے کی پیروی کرنا جس نے میری طرف رجوع کیا ہے پھر تم سب کو میرے پاس آنا ہے

فَأَكْبَبُكُمْ بَنَاءً كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝۱۵ يَبْنَىٰ إِنَّهَا إِنْ تَكُنْ

پھر میں تم کو بتا دوں گا جو کچھ تم کرتے رہے ۝۱۵ اے میرے بیٹے! اگر کوئی عمل

مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِّنْ خَرْدَلٍ فَتَكُنْ فِي صَخْرَةٍ

رائی کے دانے کے برابر ہو پھر وہ کسی پتھر کے اندر ہو

أَوْ فِي السَّمَوَاتِ أَوْ فِي الْأَرْضِ يَأْتِ بِهَا اللَّهُ ۚ إِنَّ

یا آسمانوں میں ہو یا زمین میں ہو، اللہ اس کو حاضر کر دے گا، بے شک

اللَّهُ لَطِيفٌ خَبِيرٌ ۝۱۶ يَبْنَىٰ أَقِمِ الصَّلَاةَ وَامُرْ

اللہ باریک بین ہے، باخبر ہے ۝۱۶ اے میرے بیٹے! نماز قائم کرو، اچھے کام کی

بِالْمَعْرُوفِ وَأَنَّهُ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا

نصیحت کرو اور بُرائی سے روکو اور جو مصیبت تم کو پہونچے اس پر

أَصَابَكَ ۚ إِنَّ ذَٰلِكَ مِنَ الْعَزْمِ الْأُمُورِ ۝۱۷ وَلَا تُصَعِّرْ

صبر کرو، بے شک یہ ہمت کے کاموں میں سے ہے ۝۱۷ اور لوگوں سے

خَذَكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا ط

بے رخی نہ کرو اور زمین میں اکڑ کر نہ چلو،

إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ۝۱۸ ۱۸ وَأَقْصِدْ

بے شک اللہ کسی اکڑنے والے اور فخر کرنے والے کو پسند نہیں کرتا ۱۸ اور اپنی چال میں

فِي مَشْيِكَ وَاعْضُصْ مِنْ صَوْتِكَ ط إِنَّ أَنْكَرَ

درمیانی طریقہ اختیار کرو اور اپنی آواز کو پست رکھو ، بے شک سب سے

الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ۝۱۹ ۱۹ أَلَمْ تَرَوْا أَنَّ اللَّهَ

بری آواز گدھے کی آواز ہے ۱۹ کیا تم نہیں دیکھتے کہ اللہ نے تمہارے کام میں

سَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ

لگا دیا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو زمین میں ہے،

وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعَمَهُ ظَاهِرَةً وَبَاطِنَةً ط وَمِنَ

اور اُس نے اپنی کھلی اور چھپی نعمتیں تم پر تمام کر دیں ، اور لوگوں میں

النَّاسِ مَن يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَلَا هُدًى

ایسے بھی ہیں جو اللہ کے بارے میں جھگڑتے ہیں کسی علم اور کسی ہدایت

وَلَا كِتَابٍ مُّنِيرٍ ۝۲۰ ۲۰ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا

اور کسی روشن کتاب کے بغیر ۲۰ اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ تم پیروی کرو اُس چیز کی

أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ

جو اللہ نے اتاری ہے تو وہ کہتے ہیں کہ ہم تو اُس چیز کی پیروی کریں گے جس پر ہم نے اپنے باپ دادا کو

أَبَاءَنَا ط أَوَلَوْ كَانَ الشَّيْطٰنُ يَدْعُوهُمْ إِلَىٰ عَذَابٍ

پایا ہے ، کیا اگر شیطان اُن کو آگ کے عذاب کی طرف بلارہا ہو

السَّعِيرِ ۝۲۱ ۲۱ وَمَن يُسَلِّمْ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ وَهُوَ

تب بھی ؟ ۲۱ اور جو شخص اپنا رخ اللہ کی طرف جھکا دے اور وہ نیک عمل

مُحْسِنٌ فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى ط وَإِلَىٰ

کرنے والا بھی ہو تو اُس نے مضبوط رسی پکڑ لی ، اور اللہ ہی کی طرف ہے

اللَّهُ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ ۝۲۲ ۲۲ وَمَن كَفَرَ فَلَا يَحْزُنكَ

تمام معاملات کا انجام کار ۲۲ اور جس نے انکار کیا تو اُس کا انکار آپ کو

كُفْرًا ط اِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ فَنُنَبِّئُهُم بِمَا عَمِلُوْا اِنَّ اللّٰهَ

غمگین نہ کرے، ہماری ہی طرف ہے اُن کی واپسی تو ہم اُن کو بتادیں گے جو کچھ اُنہوں نے کیا، بے شک اللہ

عَلِيْمٌۢ بِذٰلِكَ الصُّدُوْرۙ (۲۳) نُنَبِّئُهُمْ قَلِيْلًا ثُمَّ نَضْطَرُّهُمْ

دلوں کی بات سے بھی واقف ہے (۲۳) ہم اُن کو تھوڑی مدت فائدہ دیں گے پھر اُن کو ایک سخت عذاب

اِلٰى عَذَابٍ غَلِيْظٍ (۲۴) وَلٰكِنْ سَاَلْتَهُمْ مِّنْ خَلْقِ

کی طرف بھیج لائیں گے (۲۴) اور اگر آپ اُن سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کو

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ لَيَقُوْلَنَّ اللّٰهُ ط قُلِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ ط

کس نے پیدا کیا تو وہ ضرور کہیں گے کہ اللہ نے، کہہ دیجئے کہ سب تعریف اللہ کے لیے ہے؛

بَلْ اَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُوْنَ (۲۵) لِلّٰهِ مَا فِى السَّمٰوٰتِ

بلکہ اُن میں سے اکثر نہیں جانتے (۲۵) اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین

وَالْاَرْضِ ط اِنَّ اللّٰهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيْدُ (۲۶) وَلَوْ اَنَّ مَا

میں ہے، بے شک اللہ بے نیاز ہے، غویہوں والا ہے (۲۶) اور اگر زمین میں جو

فِى الْاَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ اَقْلَامٌ وَالْبَحْرُ يَمُدُّهُ مِنْ

درخت ہیں وہ قلم بن جائیں اور سمندر مزید سات سمندروں

بَعْدَهُ سَبْعَةُ اَبْحُرٍ مَّا نَفَدَتْ كَلِمَتُ اللّٰهِ ط اِنَّ

کے ساتھ روشنائی بن جائیں تب بھی اللہ کی باتیں ختم نہ ہوں، بے شک

اللّٰهُ عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ (۲۷) مَا خَلَقَكُمْ وَلَا بَعَثَكُمْ اِلَّا

اللہ زبردست ہے، حکمت والا ہے (۲۷) تم سب کا پیدا کرنا اور دوبارہ زندہ کرنا بس ایسا ہی ہے

كَنْفُسٍ وَّ اِحْدَۃٍ ط اِنَّ اللّٰهَ سَمِيْعٌۢ بَصِيْرٌ (۲۸) اَلَمْ تَرَ اَنَّ

جیسا ایک شخص کا، بے شک اللہ سننے والا، دیکھنے والا ہے (۲۸) کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ

اللّٰهُ يُوَلِّجُ اللَّيْلَ فِى النَّهَارِ وَيُوَلِّجُ النَّهَارَ فِى اللَّيْلِ

اللہ رات کو دن میں داخل کرتا ہے اور دن کو رات میں داخل کرتا ہے،

وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لِّكُلِّۭ يَجْرِىٰۤ اِلٰى اَجَلٍ مُّسَمًّى

اور اُس نے سورج اور چاند کو کام میں لگا دیا ہے، ہر ایک چلتا ہے ایک مقررہ وقت تک،

وَ اَنَّ اللّٰهَ بِمَا تَعْمَلُوْنَ خَبِيْرٌ (۲۹) ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ

اور یہ کہ جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اُس سے باخبر ہے (۲۹) یہ اس وجہ سے ہے کہ اللہ ہی

هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الْبَاطِلُ ۝
حق ہے اور اُس کے سوا جن چیزوں کو وہ پکارتے ہیں وہ باطل ہیں

وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ ۝ (۳۰) أَلَمْ تَرَ أَنَّ الْفُلْكَ
اور بے شک اللہ برتر ہے ، بڑا ہے (۳۰) کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ کشتی سمندر میں

تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِنِعْمَتِ اللَّهِ لِيُرِيَكُمْ مِنْ آيَاتِهِ ط
اللہ کے فضل سے چلتی ہے ؛ تاکہ وہ تم کو اپنی نشانیاں دکھائے،

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ۝ (۳۱) وَإِذَا
بے شک اس میں نشانیاں ہیں ہر صبر کرنے والے ، شکر کرنے والے کے لیے (۳۱) اور جب

غَشِيَهُمْ مَّوْجٌ كَالظُّلَلِ دَعَوْا اللَّهَ مُخْلِصِينَ
موج اُن کے سر پر بادل کی طرح چھا جاتی ہے تو وہ اللہ کو پکارتے ہیں اُس کے لیے دین کو

لَهُ الدِّينَ ۝ فَلَمَّا نَجَّيْنَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ فَمِنْهُمْ
خالص کرتے ہوئے ، پھر جب وہ اُن کو نجات دے کر خشکی کی طرف لے آتا ہے تو اُن میں کچھ

مُقْتَصِدٌ ط وَمَا يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا كُلُّ خَتَّارٍ كَفُورٍ ۝ (۳۲)
اعتدال پر رہتے ہیں ، اور ہماری نشانیوں کا انکار وہی لوگ کرتے ہیں جو بد عہد ہیں ، ناشکرے ہیں (۳۲)

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَاحْشَوْا يَوْمًا
اے لوگو ! اپنے رب (کے غصے) سے بچو اور اُس دن سے ڈرو جب کہ

لَا يَجْزِي وَالِدٌ عَنْ وَلَدِهِ وَلَا مَوْلُودٌ هُوَ جَازٍ
کوئی باپ اپنے بیٹے کی طرف سے بدلہ نہ دے گا اور نہ کوئی بیٹا اپنے باپ کی طرف سے

عَنْ وَالِدِهِ شَيْئًا ط إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّنَّكُمْ
کچھ بدلہ دینے والا ہوگا ، بے شک اللہ کا وعدہ سچا ہے تو دنیا کی زندگی تمہیں

الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۖ وَلَا يَغُرَّنَّكُمْ بِاللَّهِ الْغُرُورُ ۝ (۳۳)
دھوکے میں نہ ڈالے اور نہ دھوکے باز تم کو اللہ کے بارے میں دھوکہ دینے پائے (۳۳)

إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ ۖ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ ۖ
بے شک اللہ ہی کو قیامت کا علم ہے اور وہی بارش برساتا ہے

وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ ط وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا
اور وہ جانتا ہے جو کچھ رحم میں ہے ، اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ کل وہ

تَكْسِبُ غَدًا ۖ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَبُوتُ ۖ
 کیا کمائی کرے گا اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ وہ کس زمین میں مرے گا،

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ ۚ

بے شک اللہ جاننے والا ، باخبر ہے ﴿۳۲﴾

(سورۃ سجدہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۶) سے آیت (۲۰) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۳۰) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۲) نمبر پر ہے اور سورۃ مؤمنون کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۵۱۸)
 حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
 اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۸۰)
 کلمات ہیں

الَمْ ۙ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ
 الَمْ ﴿۳﴾ یہ نازل کی ہوئی کتاب ہے ، اس میں کوئی شبہ نہیں ، خداوند عالم کی

الْعَلِيِّنَ ﴿۲﴾ اَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۚ بَلْ هُوَ الْحَقُّ
 طرف سے ہے ﴿۴﴾ کیا وہ کہتے ہیں کہ اس شخص نے اس کو خود گھڑ لیا ہے ؛ بلکہ یہ حق ہے

مِنْ رَبِّكَ لِتُنْذِرَ قَوْمًا مَّا اَتَهُمْ مِنْ نَّذِيرٍ مِّنْ
 آپ کے رب کی طرف سے تاکہ آپ اُن لوگوں کو ڈرا دو جن کے پاس آپ سے پہلے کوئی ڈرانے والا

قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ﴿۳﴾ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ
 نہیں آیا ؛ تاکہ وہ راہ پر آجائیں ﴿۳﴾ اللہ ہی ہے جس نے پیدا کیا

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ اَيَّامٍ ثُمَّ
 آسمانوں اور زمین کو اور جو اُن کے درمیان ہے چھ دنوں میں پھر وہ

اَسْتَوٰی عَلٰی الْعَرْشِ ط مَا لَكُمْ مِّنْ دُوْنِهٖ مِنْ وَّلِيٍّ
 عرش پر قائم ہوا ، اُس کے سوا نہ کوئی تمہارا مددگار ہے اور نہ کوئی

وَلَا شَفِيعٌ ط اَفَلَا تَتَذَكَّرُوْنَ ﴿۴﴾ يُدَبِّرُ الْاَمْرَ مِّنْ
 سفارش کرنے والا ، تو کیا تم دھیان نہیں کرتے ﴿۴﴾ وہ آسمان سے زمین تک

السَّمَاءِ اِلَى الْاَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ اِلَيْهِ فِي يَوْمٍ
 تمام معاملات کی تدبیر کرتا ہے پھر وہ اُس کی طرف لوٹتے ہیں ایک ایسے دن میں

كَانَ مِقْدَارُهُ اَلْفَ سَنَةٍ مِّمَّا تَعُدُّوْنَ ﴿۵﴾ ذٰلِكَ
 جس کی مقدار تمہاری گنتی سے ہزار سال کے برابر ہے ﴿۵﴾ وہی ہے

عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۖ الَّذِي
پوشیدہ اور ظاہر کو جاننے والا ، زبردست ہے ، رحمت والا ہے ۖ اُس نے

أَحْسَنَ كُلِّ شَيْءٍ خَلْقَهُ وَبَدَأَ خَلْقَ الْإِنْسَانِ مِنْ
جو چیز بھی بنائی خوب بنائی ، اور اُس نے انسان کی تخلیق کی ابتدا

طِينٍ ۚ ثُمَّ جَعَلَ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ مَّاءٍ
مٹی سے کی ۚ پھر اُس کی نسل حقیر پانی کے خلاصے سے

مَّهِينٍ ۚ ثُمَّ سَوَّاهُ وَنَفَخَ فِيهِ مِنْ رُّوحِهِ
چلائی ۚ پھر اُس کے اعضاء درست کیے اور اُس میں اپنی روح پھونکی

وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۖ قَلِيلًا
اور تمہارے لیے کان اور آنکھیں اور دل بنائے ، تم لوگ بہت کم

مَّا تَشْكُرُونَ ۖ وَقَالُوا إِذَا ضَلَلْنَا فِي الْأَرْضِ
شکر کرتے ہو ۖ اور انہوں نے کہا کہ کیا جب ہم زمین میں گم ہو جائیں گے

ءَاِنَّا لَفِي خَلْقٍ جَدِيدٍ ۚ بَلْ هُمْ بِلِقَائِ رَبِّهِمْ
تو ہم پھر نئے سرے سے پیدا کیے جائیں گے ؟ بلکہ وہ اپنے رب کی ملاقات کے

كَافِرُونَ ۚ قُلْ يَتَوَفَّكُم مَّلَكُ الْمَوْتِ الَّذِي
منکر ہیں ۚ کہہ دیجیے کہ موت کا فرشتہ تمہاری جان قبض کرتا ہے جو تم پر

وُكِّلَ بِكُمْ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ ۚ وَلَوْ تَرَىٰ
مقرر کیا گیا ہے ، پھر تم اپنے رب کی طرف لوٹائے جاؤ گے ۚ اور کاش آپ دیکھو

إِذِ الْمُرْسَلُونَ نَاكِسُوا رُءُوسِهِمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۚ
جب کہ یہ مجرم لوگ اپنے رب کے سامنے سر جھکائے ہوں گے،

رَبَّنَا أَبْصَرْنَا وَسَبَّحْنَا فَارْجِعْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا إِنَّا
اے ہمارے رب! ہم نے دیکھ لیا اور ہم نے سُبْحَنَ لیا پس آپ ہم کو واپس بھیج دیجیے کہ ہم نیک کام کریں ، ہم

مُوقِنُونَ ۚ وَلَوْ شِئْنَا لَآتَيْنَا كُلَّ نَفْسٍ هُدًى وَلَٰكِن
یقین کرنے والے بن گئے ۚ اور اگر ہم چاہتے تو ہر شخص کو اُس کی ہدایت دے دیتے ؛ لیکن

حَقُّ الْقَوْلِ مِنِّي لَأَمْلَأَنَّ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ
میری بات ثابت ہو چکی کہ میں ضرور جہنم کو جنات اور انسانوں سے

اَجْبَعَيْنِ ۱۳ فَذُوقُوا بِمَا نَسِيتُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا ۚ

بھر دوں گا ۱۳ تو اب مزہ چکھو اس بات کا کہ تم نے اس دن کی ملاقات کو بھلا دیا،

اِنَّا نَسِينُكُمْ وَذُوقُوا عَذَابَ الْخُلْدِ بِمَا كُنْتُمْ

ہم نے بھی تم کو بھلا دیا اور (اب) اپنے کیے کی بدولت ہمیشہ کا عذاب

تَعْمَلُونَ ۱۴ اِنَّمَا يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا الَّذِينَ اِذَا ذُكِّرُوا

چکھو ۱۴ ہماری آیتوں پر وہی لوگ ایمان لاتے ہیں کہ جب ان کو ان کے ذریعے یاد دہانی

بِهَا خَرُّوا سُجَّدًا وَسَبَّحُوا بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَهُمْ

کی جاتی ہے تو وہ سجدے میں گر پڑتے ہیں اور اپنے رب کی حمد کے ساتھ اس کی تسبیح کرتے ہیں اور وہ

لَا يَسْتَكْبِرُونَ ۱۵ تَتَجَافَىٰ جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ

تکبر نہیں کرتے ۱۵ ان کے پہلو بستروں سے الگ رہتے ہیں،

يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا ۚ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ۱۶

وہ اپنے رب کو پکارتے ہیں ڈر سے اور امید سے، اور جو کچھ ہم نے ان کو دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے ہیں ۱۶

فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِّن قُرَّةِ اَعْيُنٍ ۚ

تو کسی کو خبر نہیں کہ ان لوگوں کے لیے ان کے اعمال کے صلے میں آنکھوں کی

جَزَاءٌ ۚ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۱۷ اَفَمَن كَانَ مُؤْمِنًا

کیا ٹھنڈک چھپا رکھی گئی ہے ۱۷ تو کیا جو مؤمن ہے وہ اس شخص

كَمَن كَانَ فَاسِقًا ۚ لَا يَسْتَوُونَ ۱۸ اَمَّا الَّذِينَ اٰمَنُوا

جیسا ہوگا جو نافرمان ہے، دونوں برابر نہیں ہو سکتے ۱۸ جو لوگ ایمان لاتے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوٰی زُرًّا لَا يُبَا

اور انہوں نے اچھے کام کیے تو ان کے لیے جنت کی قیام گاہیں ہیں، مہمان نوازی کے طور پر

كَانُوا يَعْمَلُونَ ۱۹ وَاَمَّا الَّذِينَ فَسَقُوا فَمَأْوٰیهِمْ

ان کاموں کی وجہ سے جو وہ کرتے تھے ۱۹ اور جن لوگوں نے نافرمانی کی تو ان کا ٹھکانہ

النَّارُ ۚ كُلَّمَا ارَادُوْا اَنْ يَّخْرُجُوْا مِنْهَا اُعِيْدُوْا فِيْهَا

آگ ہے، وہ لوگ جب اس سے نکلنا چاہیں گے تو پھر اسی میں دھکیل دیے جائیں گے

وَقِيْلَ لَهُمْ ذُوقُوا عَذَابَ النَّارِ الَّذِیْ كُنْتُمْ بِہِ

اور ان سے کہا جائے گا کہ آگ کا عذاب چکھو جس کو تم



تُكَذِّبُونَ ۲۰ وَلَنْذِيْقَنَّهُمْ مِّنَ الْعَذَابِ الْاَدْنٰی

جھٹلاتے تھے ۲۰ اور ہم اُن کو بڑے عذاب سے پہلے قریب کا عذاب

ذُوْنَ الْعَذَابِ الْاَكْبَرِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُوْنَ ۲۱ وَمَنْ

ضرور چکھائیں گے شاید کہ وہ باز آجائیں ۲۱ اور اُس شخص سے

اَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِاٰیٰتِ رَبِّهِ ثُمَّ اَعْرَضَ عَنْهَا ۱ اِنَّا

زیادہ ظالم کون ہوگا جس کو اُس کے رب کی آیتوں کے ذریعے نصیحت کی جائے پھر وہ اُن سے منہ موڑے، ہم

مِنَ الْمُجْرِمِیْنَ مُنتَقِبُوْنَ ۲۲ وَلَقَدْ اٰتَيْنَا مُوسٰی

ایسے مجرموں سے ضرور بدلہ لیں گے ۲۲ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو

الْكِتٰبَ فَلَا تَكُنْ فِیْ مِرْیَۃٍ مِّنْ لِّقَآئِهِ وَّجَعَلْنٰهُ

کتاب دی تو آپ اُس کے ملنے میں کچھ شک نہ کریں، اور ہم نے اُس کو

هُدًی لِّبَنیِّۤ اِسْرَآءِیْلَ ۲۳ وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ اٰیٰۃً

بنی اسرائیل کے لیے ہدایت بنایا ۲۳ اور ہم نے اُن میں پیشوا بنائے

یَهْدُوْنَ بِاَمْرِنَا لَبَّا صَبَرُوْا ۲۴ وَكَانُوْا بِاٰیٰتِنَا

جو ہمارے حکم سے لوگوں کی رہنمائی کرتے تھے جب کہ انہوں نے صبر کیا، اور وہ ہماری آیتوں پر

یُوقِنُوْنَ ۲۴ اِنَّ رَبَّكَ هُوَ یَفْصِلُ بَیْنَهُمْ یَوْمَ الْقِیٰمَةِ

یقین رکھتے تھے ۲۴ بے شک آپ کا رب قیامت کے دن اُن کے درمیان اُن امور میں فیصلہ کر دے گا

فِیْمَا كَانُوْا فِیْهِ یَخْتَلِفُوْنَ ۲۵ اَوَلَمْ یَهْدِ لَهُمْ كَمْ

جن میں وہ آپس میں اختلاف کرتے تھے ۲۵ کیا اُن کے لیے یہ چیز ہدایت دینے والی نہ بنی کہ

اَهْلٰكُنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِّنَ الْقُرُوْنَ یَسْهُوْنَ فِیْ

اُن سے پہلے ہم نے کتنی قوموں کو ہلاک کر دیا، جن کی بستیوں میں یہ لوگ

مَسْكِنِهِمْ اِنَّ فِیْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ ۲۶ اَفَلَا یَسْمَعُوْنَ ۲۶

آتے جاتے تھے، بے شک اس میں نشانیاں ہیں، کیا یہ لوگ سُننے نہیں؟ ۲۶

اَوَلَمْ یَرَوْا اَنَّا نَسُوْقُ الْمَآءَ اِلٰی الْاَرْضِ الْجُرْزِ

کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم پانی کو چٹیل زمین کی طرف ہانک کر لے جاتے ہیں

فَنُخْرِجُ بِهٖ زَرْعًا تَاْكُلُ مِنْهُ اَنْعَامُهُمْ وَانْفُسُهُمْ ۲۷

پھر ہم اُس سے کھیتی نکالتے ہیں جس سے اُن کے چوپائے کھاتے ہیں اور وہ خود بھی،

الثالثة

اَفَلَا يُبْصِرُونَ ﴿۲۷﴾ وَيَقُولُونَ مَتٰی هٰذَا الْفَتْحُ اِنْ
پھر کیا وہ دیکھتے نہیں ؟ ﴿۲۷﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ فیصلہ کب ہوگا ، اگر تم

كُنْتُمْ صٰدِقِیْنَ ﴿۲۸﴾ قُلْ یَوْمَ الْفَتْحِ لَا یَنْفَعُ الذِّیْنَ
سچے ہو ﴿۲۸﴾ کہہ دیجیے کہ فیصلے کے دن اُن لوگوں کا ایمان نفع نہ دے گا

كَفَرُوْا اِیْمَانُهُمْ وَلَا هُمْ یُنْظَرُونَ ﴿۲۹﴾ فَاَعْرَضْ
جنہوں نے انکار کیا اور نہ اُن کو مہلت دی جائے گی ﴿۲۹﴾ تو اُن سے

عَنْهُمْ وَاَنْتَظِرُ اِنَّهُمْ مُّنتَظَرُونَ ﴿۳۰﴾
اعراض کیجیے اور منتظر رہیے ، یہ بھی منتظر ہیں ﴿۳۰﴾

(سورۃ احزاب مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۷۳) آیتیں اور (۹) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۳) نمبر پر ہے اور سورۃ آل عمران کے بعد نازل ہوئی ہے ۔)

اس میں (۱۲۸۰) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرنا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۵۷۹۰) حروف ہیں
-------------------------	---	------------------------

یٰۤاَیُّهَا النَّبِیُّ اتَّقِ اللّٰهَ وَلَا تُطِيعِ الْکَافِرِیْنَ وَالْمُنٰفِقِیْنَ ط
اے پیارے نبی ! اللہ سے ڈرے اور کافروں اور منافقوں کی اطاعت نہ کیجیے،

اِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَلِیْمًا حَکِیْمًا ۱؎ وَاَتَّبِعْ مَا یُوحٰی
بے شک اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ۱؎ اور پیروی کیجیے اُس چیز کی جو آپ کے رب کی طرف سے

اِلَیْكَ مِنْ رَّبِّكَ ط اِنَّ اللّٰهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ
آپ پر وحی کی جارہی ہے ، بے شک اللہ باخبر ہے اُس سے جو

خَبِیْرًا ۲؎ وَتَوَكَّلْ عَلٰی اللّٰهِ ط وَكَفٰی بِاللّٰهِ وَكِیْلًا ۳؎
تم لوگ کرتے ہو ۲؎ اور اللہ پر بھروسہ رکھیے ، اور اللہ کارساز ہونے کے لیے کافی ہے ۳؎

مَا جَعَلَ اللّٰهُ لِرَجُلٍ مِّنْ قَلْبَیْنِ فِیْ جَوْفِهٖ ؕ وَمَا
اللہ نے کسی آدمی کے سینے میں دو دل نہیں رکھے اور نہ

جَعَلَ اَزْوَاجَكُمْ اِلٰی تَظْهَرُونَ مِنْهُنَّ اُمَّهَاتُكُمْ ؕ
تمہاری بیویوں کو جن سے تم ظہار کرتے ہو تمہاری ماں بنایا

وَمَا جَعَلَ اَدْعِیَاءَكُمْ اَبْنَاءَكُمْ ط ذٰلِكُمْ قَوْلُكُمْ
اور نہ تمہارے اپنے منہ بولے بیٹوں کو تمہارا بیٹا بنادیا ، یہ سب تمہارے اپنے منہ کی

منہ

بِاَفْوَاهِكُمْ ط وَاللّٰهُ يَقُولُ الْحَقُّ وَهُوَ يَهْدِي

باتیں ہیں ، اور اللہ حق بات کہتا ہے اور وہ سیدھا راستہ

السَّبِيلَ ۴ اَدْعُوهُمْ لِاَبَائِهِمْ هُوَ اَقْسَطُ عِنْدَ اللّٰهِ ۵

دکھاتا ہے ۴ منہ بولے بیٹوں کو اُن کے باپوں کی نسبت سے پکارو یہ اللہ کے نزدیک زیادہ منصفانہ بات ہے،

فَاِنْ لَّمْ تَعْلَمُوْا اَبَاءَهُمْ فَاِخْوَانُكُمْ فِي الدِّیْنِ

پھر اگر تم اُن کے باپ کو نہ جانو تو وہ تمہارے دینی بھائی ہیں اور تمہارے

وَمَوَالِیْكُمْ ط وَلَیْسَ عَلَیْكُمْ جُنَاحٌ فِیْمَا اَخْطَاْتُمْ

رفیق ہیں ، اور جس چیز میں تم سے بھول چوک ہو جائے تو اُس کا تم پر کچھ گناہ

بِهٖ ۶ وَلٰكِنْ مَّا تَعَمَّدَتْ قُلُوْبُكُمْ ط وَكَانَ اللّٰهُ غَفُوْرًا

نہیں مگر جو تم دل سے ارادہ کر کے کرو ، اور اللہ معاف کرنے والا،

رَّحِیْمًا ۵ اَلنَّبِیُّ اَوَّلِیُّ بِالْمُؤْمِنِیْنَ مِنْ اَنْفُسِهِمْ

رحم کرنے والا ہے ۵ اور نبی کا حق مؤمنوں پر اُن کی اپنی جان سے بھی زیادہ ہے

وَازْوَاجُهُ اُمَّهَاتُهُمْ ط وَاُولُوا الْاَرْحَامِ بَعْضُهُمْ اَوَّلِیُّ

اور نبی کی بیویاں اُن کی مائیں ہیں ، اور رشتہ دار اللہ کی کتاب میں دوسرے مؤمنین

بِبَعْضٍ فِیْ کِتٰبِ اللّٰهِ مِنَ الْمُؤْمِنِیْنَ وَالْمُهَاجِرِیْنَ

اور مہاجرین کی بہ نسبت ایک دوسرے سے زیادہ تعلق رکھتے ہیں

اِلَّا اَنْ تَفْعَلُوْا اِلٰی اَوَّلِیْکُمْ مَّعْرُوْفًا ط کَانَ ذٰلِکَ

مگر یہ کہ تم اپنے دوستوں سے کچھ سلوک کرنا چاہو ، یہ کتاب میں

فِی الْکِتٰبِ مَسْطُوْرًا ۴ وَاِذْ اَخَذْنَا مِنَ النَّبِیِّیْنَ

لکھا ہوا ہے ۴ اور جب ہم نے پیغمبروں سے اُن کا

مِیثَاقَهُمْ وَمِنْکَ وَمِنْ نُوحٍ وَاِبْرٰهَیْمَ وَمُوسٰی

عہد لیا اور آپ سے اور نوح سے اور ابراہیم اور موسیٰ

وَعِیْسٰی ابْنِ مَرْیَمَ ۵ وَاَخَذْنَا مِنْهُمْ مِّیثَاقًا غَلِیْظًا ۶

اور عیسیٰ ابن مریم (علیہ السلام) سے ، اور ہم نے اُن سے بختہ عہد لیا ۶

لَیْسَ لَیْسَ الصُّدِقِیْنَ عَنْ صِدْقِهِمْ ۷ وَاَعَدَّ لِلْکٰفِرِیْنَ

تاکہ اللہ سچے لوگوں سے اُن کی سچائی کے بارے میں سوال کرے ، اور منکروں کے لیے اُس نے

۱۲

عَذَابًا اَلِيْمًا ۸ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوا اذْكُرُوا نِعْمَةَ

دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے ۸ اے لوگو جو ایمان لاتے ہو! اپنے اوپر اللہ کے

اللّٰهِ عَلَيْكُمْ اِذْ جَاءَتْكُمْ جُنُودٌ فَاَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ

احسان کو یاد کرو جب تم پر فوجیں چڑھ آئیں تو ہم نے اُن پر ایک آندھی

رِيْحًا وَّجُنُودًا لَّمْ تَرَوْهَا ط وَكَانَ اللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ

بھیجی اور ایسی فوج جو تم کو دکھائی نہ دیتی تھی، اور اللہ دیکھنے والا ہے جو کچھ

بَصِيْرًا ۹ اِذْ جَاءُوكُم مِّنْ فَوْقِكُمْ وَمِنْ اَسْفَلَ

تم کرتے ہو ۹ جب کہ وہ تم پر چڑھ آئے تمہارے اوپر کی طرف سے اور تمہارے نیچے کی

مِنْكُمْ وَاِذْ زَاغَتِ الْاَبْصَارُ وَبَلَغَتِ الْقُلُوْبُ الْحَنَاجِرَ

طرف سے اور جب آنکھیں پتھرا گئیں اور دل گلوں تک پہنچ گئے

وَتَظُنُّوْنَ بِاللّٰهِ الظُّنُوْنَ ۱۰ هُنَالِكَ ابْتُلِيَ الْمُؤْمِنُوْنَ

اور تم اللہ کے ساتھ طرح طرح کے گمان کرنے لگے ۱۰ اُس وقت ایمان والے امتحان میں ڈالے گئے

وَزُلْزِلُوْا زَلٰلًا شَدِيْدًا ۱۱ وَاِذْ يَقُوْلُ الْمُنٰفِقُوْنَ

اور بالکل ہلا دیے گئے ۱۱ اور جب منافقین اور وہ لوگ جن کے

وَالَّذِيْنَ فِيْ قُلُوْبِهِمْ مَّرَضٌ مَّا وَعَدَنَا اللّٰهُ وَرَسُوْلُهٗ

دلوں میں روگ ہے کہتے تھے کہ اللہ اور اُس کے رسول نے جو وعدہ ہم سے کیا تھا

اِلَّا غُرُوْرًا ۱۲ وَاِذْ قَالَتْ طٰٰفِئَةُ مِّنْهُمْ يٰۤاَهْلَ

وہ صرف دھوکہ تھا ۱۲ اور جب اُن میں سے ایک گروہ نے کہا کہ اے یثرب والو!

يٰثَرْبَ لَا مُقَامَ لَكُمْ فَارْجِعُوْا ۚ وَيَسْتَاْذِنُ فَرِيْقٌ

تمہارے لیے ٹھہرنے کا موقع نہیں تو تم لوٹ چلو، اور اُن میں سے ایک گروہ پیغمبر سے

مِّنْهُمْ النَّبِیَّ يَقُوْلُوْنَ اِنَّ بَیْوتَنَا عَوْرَةٌ ۭ وَمَا هِیَ

اجازت مانگتا تھا وہ کہتا تھا کہ ہمارے گھر غیر محفوظ ہیں حالانکہ وہ

بَعُوْرَةٌ ۭ اِنْ یُّرِیْدُوْنَ اِلَّا فِرَارًا ۱۳ وَلَوْ دُخِلَتْ

غیر محفوظ نہیں، وہ صرف بھاگتا چاہتے تھے ۱۳ اور اگر مدینہ کے

عَلَيْهِمْ مِّنْ اَقْطَارِهَا ثُمَّ سَبِلُوْا الْفِتْنَةَ لَا تَوْهَا

اطراف سے اُن پر کوئی گھس آتا اور اُن کو فتنے کی دعوت دیتا تو وہ مان لیتے

۵۸۳

منع

وَمَا تَكْبِتُوا بِهَا إِلَّا يَسِيرًا ⑬ وَلَقَدْ كَانُوا عَاهِدُوا

اور وہ اس میں بہت کم باقی رہتے ⑬ اور انہوں نے اس سے پہلے

اللَّهُ مِنْ قَبْلُ لَا يُؤْلَوْنَ الْأَذْبَارَ ط وَكَانَ عَهْدُ اللَّهِ

اللہ سے عہد کیا تھا کہ وہ پیٹھ نہ پھیریں گے ، اور اللہ سے کیے ہوئے عہد کی

مَسْئُولًا ⑭ قُلْ لَنْ يَنْفَعَكُمْ الْفِرَارُ إِنْ فَرَرْتُمْ مِّنْ

پوچھ ہوگی ⑭ کہہ دیجیے کہ اگر تم موت سے یا قتل سے بھاگو

الْمَوْتِ أَوِ الْقَتْلِ وَإِذَا لَا تُمْتَحُونَ إِلَّا قَلِيلًا ⑮

تو یہ بھاگنا تمہارے کچھ کام نہ آئے گا ، اور اس حالت میں تم کو صرف تھوڑے دنوں فائدہ اٹھانے کا موقع ملے گا ⑮

قُلْ مَنْ ذَا الَّذِي يَعْصِيكُمْ مِّنَ اللَّهِ إِنْ أَرَادَ

کہہ دیجیے کہ کون ہے جو تم کو اللہ سے بچائے گا اگر وہ تم کو نقصان پہونچانا

بِكُمْ سُوءًا أَوْ أَرَادَ بِكُمْ رَحْمَةً ط وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ

چاہے یا وہ تم پر رحمت کرنا چاہے ، اور وہ اپنے لیے اللہ کے مقابلے میں

مِّنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ⑯ قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ

کوئی حمایتی اور مددگار نہ پائیں گے ⑯ اللہ تم میں سے ان لوگوں کو جانتا ہے جو تم میں سے

الْمُخَوِّقِينَ مِنْكُمْ وَالْقَائِلِينَ لِإِخْوَانِهِمْ هَلُمَّ إِلَيْنَا

روکنے والے ہیں اور جو اپنے بھائیوں سے کہتے ہیں کہ ہمارے پاس آ جاؤ ،

وَلَا يَأْتُونَ الْبَاسَ إِلَّا قَلِيلًا ⑰ أَشِحَّةً عَلَيْكُمْ ⑱

اور وہ لڑائی میں کم ہی آتے ہیں ⑱ وہ تم سے بخل کرتے ہیں ،

فَإِذَا جَاءَ الْخَوْفُ رَأَيْتَهُمْ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ تَدُورُ

پس جب خوف پیش آتا ہے تو آپ دیکھتے ہو کہ وہ آپ کی طرف اس طرح دیکھنے لگتے ہیں کہ ان کی

أَعْيُنُهُمْ كَالَّذِي يُغْشَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ ۖ فَإِذَا

آنکھیں اس شخص کی آنکھوں کی طرح گردش کر رہی ہیں جس پر موت کی بے ہوشی طاری ہو ، پھر جب

ذَهَبَ الْخَوْفُ سَلَقُوكُمْ بِاللِّسَانِ حَدَادٍ أَشِحَّةً عَلَى

خطرہ دور ہو جاتا ہے تو وہ مال کی حرص میں تم سے تیز زبانی کے ساتھ

الْخَيْرِ ط أُولَٰئِكَ لَمْ يُؤْمِنُوا فَأَحْبَطَ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ ط

ملتے ہیں ، یہ لوگ یقین نہیں لائے تو اللہ نے ان کے اعمال بے کار کر دیے ،

وَكَانَ ذٰلِكَ عَلَى اللّٰهِ يَسِيْرًا ۝۱۹ يَحْسَبُوْنَ الْاَحْزَابَ

اور یہ اللہ کے لیے آسان ہے ۱۹ وہ سمجھتے ہیں کہ فوجیں ابھی

لَمْ يَذْهَبُوْا ۚ وَاِنْ يَّاتِ الْاَحْزَابُ يَوْدُوْا لَوْ اَنَّهُمْ

گئی نہیں ہیں ، اور اگر فوجیں آجائیں تو یہ لوگ یہی پسند کریں کہ

بَادُوْنَ فِي الْاَعْرَابِ يَسْأَلُوْنَ عَنْ اَنْبِيَائِكُمْ ۖ وَلَوْ

کاش ہم بدوؤں کے ساتھ دیہات میں ہوں تمہاری خبریں پوچھتے رہیں ، اور اگر

كَانُوْا فِيْكُمْ مَّا قَتَلُوْا اِلَّا قَلِيْلًا ۝۲۰ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ

وہ تمہارے ساتھ ہوتے تو لڑائی میں کم ہی حصہ لیتے ۲۰ یقیناً تمہارے لیے

فِي رَّسُوْلِ اللّٰهِ اُسُوَّةٌ حَسَنَةٌ لِّمَنْ كَانَ يَرْجُوا اللّٰهَ

اللہ کے رسول میں بہترین نمونہ تھا ، اُس شخص کے لیے جو اللہ کا اور آخرت کے

وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ وَذَكَرَ اللّٰهَ كَثِيْرًا ۝۲۱ وَلَمَّا رَاَ الْمُؤْمِنُوْنَ

دن کا امیدوار ہو اور کثرت سے اللہ کو یاد کرے ۲۱ اور جب ایمان والوں نے فوجوں کو

الْاَحْزَابَ ۚ قَالُوْا هٰذَا مَا وَعَدَنَا اللّٰهُ وَرَسُوْلُهُ

دیکھا تو انہوں نے کہا کہ یہ وہی ہے جس کا اللہ نے اور اُس کے رسول نے ہم سے وعدہ کیا تھا،

وَصَدَقَ اللّٰهُ وَرَسُوْلُهُ ۚ وَمَا زَادَهُمْ اِلَّا اِيْمَانًا

اور اللہ اور اُس کے رسول نے سچ کہا ، اور اِس نے اُن کے ایمان اور اطاعت میں

وَتَسْلِيْمًا ۝۲۲ مِّنَ الْمُؤْمِنِيْنَ رِجَالٌ صَدَقُوْا مَا

اضافہ کر دیا ۲۲ ایمان والوں میں ایسے لوگ بھی ہیں جنہوں نے اللہ سے

عَاهَدُوْا اللّٰهَ عَلَيْهِ ۚ فَمِنْهُمْ مَّنْ قَضٰى نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ

کیے ہوئے عہد کو پورا کر دکھایا ، پس اُن میں سے کوئی اپنا ذمہ پورا کر چکا اور اُن میں سے

مَّنْ يَنْتَظِرُ ۚ وَمَا بَدَّلُوْا تَبْدِيْلًا ۝۲۳ لِّيَجْزِيَ اللّٰهُ

کوئی منتظر ہے ، اور انہوں نے ذرا بھی تبدیلی نہیں کی ۲۳ تاکہ اللہ بچوں کو

الصّٰدِقِيْنَ بِصِدْقِهِمْ وَيُعَذِّبَ الْمُنٰفِقِيْنَ اِنْ شَاءَ

اُن کی سچائی کا بدلہ دے اور منافقوں کو عذاب دے اگر چاہے

اَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ ۚ اِنَّ اللّٰهَ كَانَ غَفُوْرًا رَّحِيْمًا ۝۲۴

یا اُن کی توبہ قبول کرے ، بے شک اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۲۴

وَرَدَّ اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِغَيْظِهِمْ لَمْ يَنَالُوا خَيْرًا ط
اور اللہ نے منکروں کو اُن کے غصے کے ساتھ پھیر دیا کہ اُن کی کچھ بھی مراد پوری نہ ہوئی،

وَكَفَى اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ الْقِتَالَ ط وَكَانَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيزًا ۚ (۲۵)
اور مؤمنین کی طرف سے اللہ لڑنے کے لیے کافی ہو گیا، اور اللہ قوت والا، زبردست ہے (۲۵)

وَأَنْزَلَ الَّذِينَ ظَاهَرُوهُمْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ
اور اللہ نے اُن اہل کتاب کو جنہوں نے حملہ آوروں کا ساتھ دیا اُن کے

صِيَاصِيهِمْ وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ فَرِيقًا تَقْتُلُونَ
قلعوں سے اتارا اور اُس نے اُن کے دلوں میں رعب ڈال دیا، تم اُن کے ایک گروہ کو قتل کر رہے ہو

وَتَأْسِرُونَ فَرِيقًا ۚ (۲۶) وَأَوْرَثَكُمْ أَرْضَهُمْ وَدِيَارَهُمْ
اور ایک گروہ کو قید کر رہے ہو (۲۶) اور اُس نے اُن کی زمین اور اُن کے گھروں اور اُن کے

وَأَمْوَالَهُمْ وَأَرْضًا لَمْ تَطْعُوهَا ط وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ
مالوں کا تم کو وارث بنا دیا اور ایسی زمین کا بھی جس پر تم نے قدم نہیں رکھا، اور اللہ ہر چیز پر

شَيْءٍ قَدِيرًا ۚ (۲۷) يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَزْوَاجِكَ إِنْ
قدرت رکھنے والا ہے (۲۷) اے (پیارے) نبی! اپنی بیویوں سے کہہ دیجیے کہ اگر

كُنْتُمْ تُرِيدُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنِ
تم دنیا کی زندگی اور اُس کی زینت چاہتی ہو تو آؤ

أَمْتِعْكُمْ وَأَسْرِحْكُمْ سَرَاحًا جَبِيلًا ۚ (۲۸) وَإِنْ كُنْتُمْ
میں تم کو کچھ مال و متاع دے کر خوبی کے ساتھ رخصت کردوں (۲۸) اور اگر تم

تُرِيدُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَالْآخِرَةَ فَإِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ
اللہ اور اُس کے رسول کو اور آخرت کے گھر کو چاہتی ہو تو اللہ نے تم میں سے

لِلْمُحْسِنَاتِ مِنْكُمْ أَجْرًا عَظِيمًا ۚ (۲۹) يٰنِسَاءَ النَّبِيِّ
نیک کرداروں کے لیے بڑا اجر مہیا کر رکھا ہے (۲۹) اے (پیارے) نبی کی بیویو!

مَنْ يَأْتِ مِنْكُمْ بِفَاحِشَةٍ مُبِينَةٍ يُضَعَفْ لَهَا
تم میں سے جو کسی کھلی بے حیائی کا ارتکاب کرے گی اُس کو

الْعَذَابُ ضِعْفَيْنِ ط وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۚ (۳۰)
دُہرا عذاب دیا جائے گا، اور یہ اللہ کے لیے آسان ہے (۳۰)